

Brüssel, 8. jaanuar 2015
(OR. en)

15880/1/14
REV 1

PUBLIC 169
INF 334

MÄRKUS

Saatja: Nõukogu peasekretariaat

Teema: NÕUKOGU ÕIGUSAKTIDE KUUÜLEVAADE – JUUNI 2014

Käesolevas dokumendis on loetletud nõukogu poolt 2014. aasta juunis vastu võetud õigusaktid.¹²

Selles on esitatud seadusandlike aktide vastuvõtmist käsitlev teave, sealhulgas:

- vastuvõtmise kuupäev,
- vastav nõukogu istung,
- vastuvõetud dokumendi number,
- ELT viide,
- kohaldatud hääletuskord, hääletustulemused ja vajaduse korral selgitused hääletamise kohta ja nõukogu istungi protokolli kantud avaldused.

¹ Välja arvatud teatavad piiratud reguleerimisalaga aktid, nagu menetlusotsused, ametisse nimetamised, rahvusvaheliste lepingutega loodud organite otsused, konkreetseid eelarvega seotud otsused jne.

² Seadusandliku tavamenetluse teel vastuvõetud õigusaktide puhul võib selle nõukogu istungi kuupäev, millel õigusakt vastu võetakse, erineda asjaomase akti tegelikust kuupäevast, kuna seadusandliku tavamenetluse puhul loetakse õigusakt vastuvõetuks pärast seda, kui sellele on alla kirjutanud nii nõukogu eesistuja kui ka Euroopa Parlamendi president ning samuti nimetatud institutsioonide peasekretärid.

Dokumendis on esitatud ka teave muude kui seadusandlike aktide vastuvõtmise kohta, mille nõukogu on otsustanud avalikuks teha.

Dokument on kättesaadav ka nõukogu veebisaidil:

<http://consilium.europa.eu/documents/legislative-transparency/monthly-summaries-of-council-acts?lang=et>

Ülevaates nimetatud dokumendid on kättesaadaval nõukogu dokumentide avalikus registris:

<http://consilium.europa.eu/documents/access-to-council-documents-public-register?lang=et>

Tuleb märkida, et käesoleval dokumendil on üksnes teavitamise eesmärk – autentsed on ainult nõukogu protokollid. Need on kättesaadavad nõukogu veebisaidil:

<http://consilium.europa.eu/documents/legislative-transparency/council-minutes?lang=et>

Euroopa Liidu Nõukogu 3318. istung (TRANSPORT, TELEKOMMUNIKATSIOON JA ENERGEETIKA) 5.–6. juunil 2014 Luxembourgis	
MUUD KUI SEADUSANDLIKUD AKTID	
AKT	DOKUMENT / AVALDUSED
Nõukogu järeldused, milles käsitletakse vahehinnangut ELi meretranspordipoliitikale kuni 2018. aastani ja väljavaateid kuni 2020. aastani	10041/14
Euroopa Liidu Nõukogu 3319. istung (JUSTIITS- JA SISEKÜSIMUSED) 5.–6. juunil 2014 Luxembourgis	
MUUD KUI SEADUSANDLIKUD AKTID	
AKT	DOKUMENT / AVALDUSED
Nõukogu järeldused rahvusvaheliste moodulite kohta liidu kodanikukaitse mehhanismi raames	8216/14
Nõukogu järeldused 2015. aasta järgse Hyogo tegevusraamistiku kohta: riskide juhtimine vastupanuvõime tagamiseks	9884/14
Nõukogu järeldused „Naiste- ja tütarlaste vastase vägivalla kõikide vormide, sealhulgas naiste suguelundite moonutamise ennetamine ja selle vastu võitlemine”	9543/14
Nõukogu järeldused komisjoni 2013. aasta aruande kohta, milles käsitletakse Euroopa Liidu põhiõiguste harta kohaldamist ning inimõiguste kaitse ja edendamise sise- ja välisaspektide vahelist kooskõla Euroopa Liidus	10116/14
Nõukogu 5. juuni 2014. aasta rakendusmäärus (EL) nr 663/2014, millega asendatakse määruse (EÜ) nr 1346/2000 (maksejõuetusmenetluse kohta) A, B ja C lisa ELT L 179, 19.6.2014, lk 4–16.	9157/14
Nõukogu järeldused terrorismi ja piirijulgeoleku kohta	9906/14

Nõukogu ja liikmesriikide valitsuste esindajate järeldused Euroopa Liidus seaduslikult elavate kolmandate riikide kodanike integreerimise kohta	9905/14
Nõukogu järeldused ELi tagasisaatmispoliitika kohta	9936/14
Euroopa e-õiguskeskkonna mitmeaastane tegevuskava (2014–2018) ELT C 182, 14.6.2014, lk 2–13.	9714/14
2014/348/EL: Nõukogu 5. juuni 2014. aasta otsus, millega määratakse kindlaks Euroopa Liidu nimel EMP ühiskomitees võetav seisukoht seoses EMP lepingu protokoll nr 31 (koostöö kohta teatavates valdkondades väljaspool nelja vabadust) muutmisega ELT L 174, 13.6.2014, lk 40–41.	8536/14
Nõukogu järeldused – Euroopa Kontrollikoja eriaruanne nr 10/2013 „Ühine põllumajanduspoliitika: kas nõukogu määruse (EÜ) nr 73/2009 artikliga 68 sätestatud eritoetuse kavandamine ja rakendamine oli asjakohane?”	9778/14 + ADD1
2014/361/EL: Nõukogu 5. juuni 2014. aasta otsus AKV-ELi ministrite nõukogus Euroopa Liidu poolt võetava seisukoha kohta seoses AKV-EÜ partnerluslepingu IV lisa läbivaatamisega ELT L 177, 17.6.2014, lk 54–57.	9515/14
Nõukogu otsus, millega volitatakse komisjoni esitada liidu nimel ettepanek metsloomade rändliikide kaitse konventsiooni liidete muutmise kohta, pidades silmas konventsiooniosaliste 11. konverentsi	10036/14
Nõukogu järeldused ELi korruptsioonivastase võitluse aruande kohta	9969/14

Euroopa Liidu Nõukogu 3320. istung (KESKKOND) 12. juunil 2014 Luxembourgis**SEADUSANDLIKUD AKTID**

AKT	DOKUMENT	HÄÄLETUSKORD	HÄÄLETUSTULEMU SED
Nõukogu 12. juuni 2014. aasta otsus nr 376/2014/EL, millega lubatakse Portugalil kohaldada Madeira autonoomses piirkonnas toodetud ja kohapeal tarbitavale rummule ja likööri ning Assooride autonoomses piirkonnas toodetud ja kohapeal tarbitavale likööri ja kangetele alkoholsetele jookidele madalamat aktsiisimäära ELT L 182, 21.6.2014, lk 1–3.	9257/14	Ühehäälsus	Kõik liikmesriigid hääletasid poolt
Nõukogu 12. juuni 2014. aasta otsus nr 378/2014/EL, millega muudetakse otsuse 2004/162/EÜ (dokimaksude kohta Prantsusmaa ülemeredepartemangudes) kohaldamisaega ELT L 182, 21.6.2014, lk 9–10.	9261/14	Ühehäälsus	Kõik liikmesriigid hääletasid poolt
Nõukogu 12. juuni 2014. aasta otsus nr 377/2014/EL AIEM-maksu kohaldamise kohta Kanaari saartel ELT L 182, 21.6.2014, lk 4–8.	9260/14	Ühehäälsus	Kõik liikmesriigid hääletasid poolt

MUUD KUI SEADUSANDLIKUD AKTID	
AKT	DOKUMENT / AVALDUSED
Nõukogu otsus siirdekalavarude kaitse ja majandamisega seoses Euroopa Liidu nimel Vaikse ookeani lääne- ja keskosa kalanduskomisjonis (WCPFC) võetava seisukoha kohta	10124/14 REV 1
Nõukogu otsus Euroopa Liidu nimel siniuim-tuuni kaitse komisjonis (CCSBT) võetava seisukoha kohta	10125/14
Nõukogu otsus Euroopa Liidu nimel Ameerika Troopikatuunide Komisjonis (IATTC) võetava seisukoha kohta	10126/14
Nõukogu otsus Euroopa Liidu nimel Atlandi ookeani kaguosa kalandusorganisatsioonis (SEAFO) võetava seisukoha kohta	10127/14
Komisjoni avaldus (seoses kõigi eespool nimetatud aktidega) Komisjon on seisukohal, et vastavalt komisjoni ettepanekule on ainus asjakohane täpne materiaaõiguslik alus ELi toimimise lepingu artikli 43 lõige 2 koostoimes menetlusõigusliku alusega, milleks on ELi toimimise lepingu artikli 218 lõige 9, kuna ELi toimimise lepingu artikli 43 lõige 2 on materiaaõiguslikuks aluseks koostoimes menetlusõigusliku alusega, milleks on ELi toimimise lepingu artikli 218 lõike 6 punkt a, ka nõukogu otsuste puhul, mis käsitlevad rahvusvaheliste kokkulepete sõlmimist piirkondlike kalandusorganisatsioonide moodustamiseks, mille puhul võib asjakohaseks osutada ELi toimimise lepingu artikli 218 lõige 9. Seetõttu jääb komisjon oma seisukohale ja ei toeta nõukogu muudatusettepanekut, mille kohaselt asendatakse õiguslik alus, artikli 43 lõige 2 koostoimes artikli 218 lõikega 9, teise õigusliku alusega, milleks on artikkel 43 (ilma lõiget nimetamata) koostoimes artikli 218 lõikega 9.	
Nõukogu otsus, millega volitatakse komisjoni alustama Euroopa Liidu nimel läbirääkimisi Mosambiigi Vabariigiga sõlmitud kalandusalase partnerluslepingu protokollu uuendamise üle	9784/14 <u>9788/14 ADD 1 REV 1</u> – avalduste tekst
Nõukogu järeldused Eurojusti 2013. aasta aruande kohta	8942/14

2014/364/EL: Nõukogu 12. juuni 2014. aasta otsus EMP ühiskomitees Euroopa Liidu nimel võetava seisukoha kohta seoses EMP lepingu protokoll nr 31 (koostöö kohta teatavates valdkondades väljaspool nelja vabadust) muutmisega ELT L 178, 18.6.2014, lk 11–13.	8970/14
2014/365/EL: Nõukogu 12. juuni 2014. aasta otsus EMP ühiskomitees Euroopa Liidu nimel võetava seisukoha kohta seoses EMP lepingu protokoll nr 30 (statistikaalase koostöö korraldamise erisätete kohta) muutmisega ELT L 178, 18.6.2014, lk 14–17.	9184/14
Nõukogu 12. juuni 2014. aasta otsus 2014/349/ÜVJP, millega muudetakse ühismeedet 2008/124/ÜVJP Euroopa Liidu õigusriigimissiooni kohta Kosovos (EULEX KOSOVO) ELT L 174, 13.6.2014, lk 42–44.	9573/14
Nõukogu järeldused bioloogilise mitmekesisuse konventsiooni kohta	10430/14
Euroopa Liidu Nõukogu 3321. istung (TRANSPORT, TELEKOMMUNIKATSIOON JA ENERGEETIKA) 13. juunil 2014 Luxembourgis	
MUUD KUI SEADUSANDLIKUD AKTID	
AKT	DOKUMENT / AVALDUSED
Nõukogu järeldused „Energiahinnad ja -kulud, haavatavate tarbijate kaitse ja konkurentsivõime”	10225/14

Euroopa Liidu Nõukogu 3322. istung (PÕLLUMAJANDUS JA KALANDUS) 16.–17. juunil 2014 Luxembourgis	
MUUD KUI SEADUSANDLIKUD AKTID	
AKT	DOKUMENT
Nõukogu järeldused, milles käsitletakse komisjoni aruannet puu- ja köögiviljasektori tootjaorganisatsioone, rakendusfonde ja rakenduskavu käsitlevate sätete rakendamise kohta alates 2007. aasta reformist	10764/14
Nõukogu järeldused piimasektori tuleviku kohta	10928/14
Nõukogu 16. juuni 2014. aasta otsus Euroopa Toiduohutusameti poolte juhatuse liikmete ametisse nimetamise kohta ELT C 192, 21.6.2014, lk 2–3.	9323/14
Nõukogu 16. juuni 2014. aasta määrus (EL) nr 721/2014, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 219/2007 ühisettevõtte loomise kohta Euroopa lennuliikluse uue põlvkonna juhtimissüsteemi (SESAR) väljaarendamiseks seoses ühisettevõtte tegevusaja pikendamisega aastani 2024 ELT L 192, 1.7.2014, lk 1–8.	9391/14
Tšehhi Vabariigi avaldus „Tšehhi Vabariik toetab algatusi Euroopa lennuliikluse uue põlvkonna juhtimissüsteemi loomiseks. Tšehhi Vabariik avaldab siiski kahetsust, et kavandatud nõukogu määruse lõplik tekst läheb kaugemale kokkuleppest, milles käsitletakse ühisettevõtte SESAR volituste pikendamist, ja rõhutab, et ühisettevõtte SESAR muudetud tööprogramm, mille haldusnõukogu 2014. aasta juuni lõpus vastu võtab, tuleb lõpule viia ja see peab hõlmama ATMi üldkava 2. ja 3. etapi kõiki meetmeid.”	

Nõukogu 16. juuni 2014. aasta määrus (EL) nr 642/2014, millega luuakse ühisettevõtte Shift2Rail ELT L 177, 17.6.2014, lk 9–33.	9018/14 <u>10357/14 ADD 1</u> – avalduste tekst
2014/370/EL: Nõukogu 16. juuni 2014. aasta otsus, millega muudetakse otsust 1999/70/EÜ riikide keskpankade välisaudiitorite kohta Bank Ċentrali ta` Malta (Malta keskpanga) välisaudiitorite osas ELT L 180, 20.6.2014, lk 15–16.	9295/14
Nõukogu järeldused Palestiina omavalitsusele antavat ELi rahalist otsetoetust käsitleva Euroopa Kontrollikoja aruande kohta	10745/14
Nõukogu järeldused jalaväemiinide kasutamise, ladustamise, tootmise ja üleandmise keelustamise ning nende hävitamise konventsiooni (Ottawa konventsioon) kolmanda läbivaatamiskonverentsi kohta	10568/14
2014/494/EL: Nõukogu 16. juuni 2014. aasta otsus ühelt poolt Euroopa Liidu ja Euroopa Aatomienergiaühenduse ning nende liikmesriikide ja teiselt poolt Gruusia vahelisele assotsieerimislepingu Euroopa Liidu nimel allkirjastamise ja selle ajutise kohaldamise kohta ELT L 261, 30.8.2014, lk 1–3.	9154/14

2014/492/EL: Nõukogu 16. juuni 2014. aasta otsus ühelt poolt Euroopa Liidu ja Euroopa Aatomienergiaühenduse ning nende liikmesriikide ja teiselt poolt Moldova Vabariigi vahelisele assotsieerimislepingule Euroopa Liidu nimel allakirjutamise ja selle ajutise kohaldamise kohta ELT L 260, 30.8.2014, lk 1–3.	9155/14
2014/495/Euratom: Nõukogu 16. juuni 2014. aasta otsus, millega kiidetakse heaks ühelt poolt Euroopa Liidu, Euroopa Aatomienergiaühenduse ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Gruusia vahelise assotsieerimislepingu sõlmimine Euroopa Komisjoni poolt Euroopa Aatomienergiaühenduse nimel ELT L 261, 30.8.2014, lk 744–745.	9827/14
2014/493/Euratom: Nõukogu 16. juuni 2014. aasta otsus, millega kiidetakse heaks ühelt poolt Euroopa Liidu, Euroopa Aatomienergiaühenduse ja selle liikmesriikide ning teiselt poolt Moldova Vabariigi vahelise assotsieerimislepingu sõlmimine Euroopa Komisjoni poolt Euroopa Aatomienergiaühenduse nimel ELT L 260, 30.8.2014, lk 739–740.	9828/14

Ühelt poolt Euroopa Liidu Euroopa Aatomienergiaühenduse ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Gruusia vaheline assotsieerimisleping ELT L 261, 30.8.2014, lk 4–743.	17901/13
Ühelt poolt Euroopa Liidu, Euroopa Aatomienergiaühenduse ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Moldova Vabariigi vaheline assotsieerimisleping ELT L 260, 30.8.2014, lk 4–738.	17903/13
2014/495/Euratom: Nõukogu 16. juuni 2014. aasta otsus, millega kiidetakse heaks ühelt poolt Euroopa Liidu, Euroopa Aatomienergiaühenduse ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Gruusia vahelise assotsieerimislepingu sõlmimine Euroopa Komisjoni poolt Euroopa Aatomienergiaühenduse nimel ELT L 261, 30.8.2014, lk 744–745.	8440/14
2014/493/Euratom: Nõukogu 16. juuni 2014. aasta otsus, millega kiidetakse heaks ühelt poolt Euroopa Liidu, Euroopa Aatomienergiaühenduse ja selle liikmesriikide ning teiselt poolt Moldova Vabariigi vahelise assotsieerimislepingu sõlmimine Euroopa Komisjoni poolt Euroopa Aatomienergiaühenduse nimel ELT L 260, 30.8.2014, lk 739–740.	8442/14

**EUROOPA LIIDU NÕUKOGU 3323. istung (TÖÖHÕIVE, SOTSIAALPOLIITIKA, TERVISE- JA TARBIJAKAITSEKÜSIMUSED)
19.–20. juunil 2014 Luxembourgis**

MUUD KUI SEADUSANDLIKUD AKTID

AKT	DOKUMENT / AVALDUSED
Nõukogu järeldused „Naised ja majandus: osalise tööajaga ja füüsilisest isikust ettevõtjana töötamisest tulenev majanduslik sõltumatus”	11050/14
Malta avaldus punkti 33 alapunkti d kohta Malta kinnitab seoses Pekingi tegevusprogrammis esitatud määrava tähtsusega probleemivaldkondi käsitleva võimaliku edaspidise tööga nõukogus oma õigust olla vastu selliste näitajate väljatöötamisele, mis võiksid mingil viisil luua mis tahes poolele kohustuse kaaluda aborti reproduktiivtervise või -õiguste või nendega seonduvate toodete seadusliku vormina.	
Nõukogu järeldused majanduskriisi ja tervishoiuteenuste kohta ELT C 217, 10.7.2014, lk 2–6.	10463/14
Nõukogu järeldused toitumise ja kehalise aktiivsuse kohta ELT C 213, 8.7.2014, lk 1–6.	10122/14

Itaalia ja Rumeenia avaldus

„Itaalia ja Rumeenia tervitavad nõukogu järeldusi toitumise ja kehalise aktiivsuse kohta, mille eesmärk on saavutada kodanike ja tarbijate seas üldine arusaam, et tervislik toitumine ja kehaline aktiivsus aitavad märkimisväärselt kaasa tervise edendamisele ja haiguste ennetamisele.

Viitega punktile 50, milles käsitletakse toitainelisi põhijooni (määruse (EÜ) nr 1924/2006 artikli 4 lõige 1) väljendavad Itaalia ja Rumeenia muret selle üle, et toitainelised põhijooned ei tohiks viia toiduainete kategooriatesse jagamiseni, mis looks vaele arusaama tasakaalustatud ja tervikliku toitumise osaks olevatest toiduainetest. ELi poolt heaks kiidetud nn heade ja halbade toiduainete nimekiri võib alusetult diskrimineerida paljusid traditsioonilisi Euroopa toiduaineid muuhulgas riiklikul tasandil kehtestatavate nn valgusfoorimärgistuste, terviseohu hoiatuste, maksude tõstmise ja reklaamipiirangutega, kui sellistest toitainelistest põhijoontest kinni ei peeta.

Seetõttu kutsuvad eespool nimetatud delegatsioonid komisjoni üles:

a) hoolikalt hindama asjaolu, et toitainelised põhijooned ei pruugi aidata tarbijatel mõista üksikute toiduainete ja jookide panust terviktoitumisse, vaid annavad pigem üldhinnangu, mis võib põhjustada vahetegemise nn headel ja halbadel toiduainetel, mõjutades sellega ELi tarbijate vaba ja teadliku valiku tegemist;

b) hoolikalt hindama võimalikke tagajärgi, mida toitainelised põhijooned võivad põhjustada toiduainete vabale ringlusele ELi siseturul ja ELi kvaliteedikavade märgistust (nt KPN, KGT, GTT) kandvate traditsiooniliste piirkondlike toiduainete kaitsemeetmete.”

Euroopa Liidu Nõukogu 3324. istung (MAJANDUS- JA RAHANDUSKÜSIMUSED) 20. juunil 2014 Luxembourgis	
MUUD KUI SEADUSANDLIKUD AKTID	
AKT	DOKUMENT / AVALDUSED
Nõukogu järeldused käitumisjuhendi (äriühingute maksustamine) kohta	10608/14
Nõukogu otsus, millega määratakse kindlaks liidu nimel Ühinenud Rahvaste Organisatsiooni Euroopa Majanduskomisjoni asjaomastes komiteedes võetav seisukoht seoses eeskirjade nr 13, 13H, 14, 29, 44, 49, 51, 54, 75, 83, 90, 101, 106, 121 ja 127 ning raskeveokite heitekontrolliseadmeid käsitleva ÜRO eeskirja ning sõidukite ehitust käsitleva ÜRO konsolideeritud resolutsiooni (R.E.3) kavandatavate muudatuste panekutega	10592/14
Soovitus: nõukogu otsus, millega volitatakse komisjoni alustama Euroopa Liidu nimel läbirääkimisi Libeeria Vabariigiga säästva kalapüügi partnerluslepingu ja protokolli sõlmimiseks	10175/14 <u>10098/14 ADD 1</u> – avalduste tekst
2014/406/EL: Nõukogu 20. juuni 2014. aasta otsus, millega tunnistatakse kehtetuks otsus 2010/407/EL ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Taanis ELT L 190, 28.6.2014, lk 71–72.	10525/14
2014/407/EL: Nõukogu 20. juuni 2014. aasta otsus, millega tunnistatakse kehtetuks otsus 2010/287/EL ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Madalmaades ELT L 190, 28.6.2014, lk 73–75.	10527/14
2014/408/EL: Nõukogu 20. juuni 2014. aasta otsus, millega tunnistatakse kehtetuks otsus 2010/290/EL ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Slovakkias ELT L 190, 28.6.2014, lk 76–77.	10529/14
2014/393/EL: Nõukogu 20. juuni 2014. aasta otsus, millega tunnistatakse kehtetuks otsus 2010/283/EL ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Belgias ELT L 186, 26.6.2014, lk 72–74.	10536/14

2014/404/EL: Nõukogu 20. juuni 2014. aasta otsus, millega tunnistatakse kehtetuks otsus 2010/282/EL ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Austrias ELT L 190, 28.6.2014, lk 66–68.	10518/14
2014/405/EL: Nõukogu 20. juuni 2014. aasta otsus, millega tunnistatakse kehtetuks otsus 2010/284/EL ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Tšehhi Vabariigis ELT L 190, 28.6.2014, lk 69–70.	10521/14
Euroopa Liidu Nõukogu 3325. istung (VÄLISASJAD) 23. juunil 2014 Luxembourgis	
MUUD KUI SEADUSANDLIKUD AKTID	
AKT	DOKUMENT / AVALDUSED
Nõukogu järeldused seoses inimõiguste kaitsjaid käsitlevate Euroopa Liidu suuniste 10. aastapäevaga	10958/14
2014/419/EL: Nõukogu 23. juuni 2014. aasta otsus Euroopa Liidu seisukoha kohta, mis võetakse vastu Euroopa Majandusühenduse ja Šveitsi Konföderatsiooni vahel 22. juulil 1972. aastal sõlmitud lepinguga asutatud ühiskomitees seoses sellega, et kõnealuse lepingu protokoll nr 3 (päritolustaatusega toodete mõiste määratluse ja halduskoostöö meetodite kohta) asendatakse uue protokolliga, milles päritolureeglitega seonduvalt viidatakse Euroopa – Vahemere piirkonna sooduspäritolureeglite piirkondlikule konventsioonile ELT L 196, 3.7.2014, lk 4–9.	9959/14

2014/420/EL: Nõukogu 23. juuni 2014. aasta otsus Euroopa Liidu seisukoha kohta, mis võetakse vastu Euroopa Majandusühenduse ja Islandi Vabariigi vahel 22. juulil 1972. aastal sõlmitud lepinguga asutatud ühiskomitees seoses sellega, et kõnealuse lepingu protokoll nr 3 (mõiste „päritolustaatusega tooted” määratluse ja halduskoostöö meetodite kohta) asendatakse uue protokolliga, milles päritolureeglitega seonduvalt viidatakse Euroopa – Vahemere piirkonna sooduspäritolureeglite piirkondlikule konventsioonile ELT L 196, 3.7.2014, lk 10–14.	9962/14
2014/421/EL: Nõukogu 23. juuni 2014. aasta otsus Euroopa Liidu seisukoha kohta, mis võetakse vastu Euroopa Majandusühenduse ja Norra Kuningriigi vahel 14. mail 1973. aastal sõlmitud lepinguga asutatud ühiskomitees seoses sellega, et kõnealuse lepingu protokoll nr 3 mõiste („päritolustaatusega tooted” määratluse ja halduskoostöö meetodite kohta) asendatakse uue protokolliga, milles päritolureeglitega seonduvalt viidatakse Euroopa – Vahemere piirkonna sooduspäritolureeglite piirkondlikule konventsioonile ELT L 196, 3.7.2014, lk 15–20.	9965/14
2014/390/EL: Nõukogu 23. juuni 2014. aasta otsus, millega määratakse kindlaks Euroopa Liidu nimel EMP ühiskomitees võetav seisukoht seoses EMP lepingu protokoll nr 31 (koostöö kohta teatavates valdkondades väljaspool nelja vabadust) muutmisega ELT L 184, 25.6.2014, lk 16–17.	9624/14
Nõukogu järeldused lunaraha saamiseks toime pandavate inimröövide kohta	10968/14
Nõukogu järeldused Tai kohta	11021/14
Nõukogu järeldused erasektori rolli kohta arengus	10716/14

2014/394/EL: Nõukogu 23. juuni 2014. aasta otsus seisukoha kohta, mille Euroopa Liit võtab assotsiatsiooninõukogus, mis on moodustatud lepinguga, millega luuakse assotsiatsioon ühelt poolt Euroopa Liidu ja selle liikmesriikide ning teiselt poolt Kesk-Ameerika vahel, seoses otsustega, mis võetakse assotsiatsiooninõukogus vastu järgmistes küsimustes: assotsiatsiooninõukogu ja assotsiatsioonikomitee kodukord, kodukord, mis reguleerib vaidluste lahendamist vastavalt X jaotisele, vahekohtu liikmete ja vahendajate tegevusjuhend, vahekohtunike nimekiri ning kaubanduse ja säästva arengu ekspertide loetelu ELT L 186, 26.6.2014, lk 75–102.	9304/14
Nõukogu 23. juuni 2014. aasta otsus 2014/383/ÜVJP, millega pikendatakse Afganistani nimetatud Euroopa Liidu eriesindaja volitusi ELT L 183, 24.6.2014, lk 60–64.	10183/14
Nõukogu 23. juuni 2014. aasta otsus 2014/384/ÜVJP, millega muudetakse otsust 2011/426/ÜVJP, millega nimetatakse ametisse Euroopa Liidu eriesindaja Bosnias ja Hertsegoviinas ELT L 183, 24.6.2014, lk 65–65.	10184/14
Nõukogu 23. juuni 2014. aasta otsus 2014/385/ÜVJP, millega pikendatakse Euroopa Liidu inimõiguste eriesindaja volitusi ELT L 183, 24.6.2014, lk 66–69.	10189/14

Nõukogu 23. juuni 2014. aasta rakendusotsus 2014/382/ÜVJP, millega rakendatakse otsust 2013/798/ÜVJP Kesk-Aafrika Vabariigi vastu suunatud piiravate meetmete kohta ELT L 183, 24.6.2014, lk 57–59.	10103/14
Nõukogu 23. juuni 2014. aasta rakendusmäärus (EL) nr 691/2014, millega rakendatakse määruse (EL) nr 224/2014 (piiravate meetmete kohta seoses olukorraga Kesk-Aafrika Vabariigis) artikli 17 lõiget 1 ELT L 183, 24.6.2014, lk 6–8.	10104/14
Nõukogu 23. juuni 2014. aasta otsus 2014/381/ÜVJP, millega muudetakse otsust 2010/573/ÜVJP Moldova Vabariigi Transnistria piirkonna juhtkonna vastu suunatud piiravate meetmete kohta ELT L 183, 24.6.2014, lk 56–56.	9830/14
Nõukogu 23. juuni 2014. aasta otsus 2014/380/ÜVJP, millega muudetakse otsust 2011/137/ÜVJP piiravate meetmete kohta seoses olukorraga Liibüas ELT L 183, 24.6.2014, lk 52–55.	8537/14
Nõukogu 23. juuni 2014. aasta rakendusmäärus (EL) nr 689/2014, millega rakendatakse määruse (EL) nr 204/2011 (piiravate meetmete kohta seoses olukorraga Liibüas) artikli 16 lõiget 2 ELT L 183, 24.6.2014, lk 1–2.	8545/14
Nõukogu 23. juuni 2014. aasta määrus (EL) nr 690/2014, millega muudetakse määrust (EL) nr 204/2011 piiravate meetmete kohta seoses olukorraga Liibüas ELT L 183, 24.6.2014, lk 3–5.	9217/14
Nõukogu 23. juuni 2014. aasta määrus (EÜ) nr 692/2014, mis käsitleb Krimmist või Sevastopolist pärit kaupade liitu importimisele kohaldatavaid piiranguid vastusena Krimmi ja Sevastopoli ebaseaduslikule annekteerimisele ELT L 183, 24.6.2014, lk 9–14.	10280/14 + COR 1

Nõukogu 23. juuni 2014. aasta otsus 2014/386/ÜVJP, mis käsitleb Krimmist või Sevastopolist pärit kaupadele kohaldatavaid piiranguid vastusena Krimmi ja Sevastopoli ebaseaduslikule annekteerimisele ELT L 183, 24.6.2014, lk 70–71.	10278/14 + COR 1 + COR 2
Nõukogu järeldused Afganistani kohta	10873/14 REV 1
Nõukogu järeldused mineraalide vastutustundlikku kasutamist käsitleva liidu lähenemisviisi kohta	11033/14
Nõukogu 23. juuni 2014. aasta rakendusotsus 2014/387/ÜVJP, millega rakendatakse otsust 2013/255/ÜVJP, mis käsitleb Süüria vastu suunatud piiravaid meetmeid ELT L 183, 24.6.2014, lk 72–74.	11061/14
Nõukogu 23. juuni 2014. aasta rakendusmäärus (EL) nr 693/2014, millega rakendatakse määrust (EL) nr 36/2012, mis käsitleb piiravaid meetmeid seoses olukorraga Süürias ELT L 183, 24.6.2014, lk 15–17.	11062/14
2014/668/EL: Nõukogu 23. juuni 2014. aasta otsus ühelt poolt Euroopa Liidu ja Euroopa Aatomienergiaühenduse ning nende liikmesriikide ja teiselt poolt Ukraina vahelise assotsieerimislepingu Euroopa Liidu nimel allkirjastamise ja ajutise kohaldamise kohta selle III jaotise (välja arvatud sätted teise lepinguosalise territooriumil seaduslikult töötavate kolmandate riikide kodanike kohtlemise kohta) ning IV, V, VI ja VII jaotise ning seotud lisade ja protokollide osas ELT L 278, 20.9.2014, lk 1–3.	11126/14

2014/669/EL: Nõukogu 23. juuni 2014. aasta otsus ühelt poolt Euroopa Liidu ja Euroopa Aatomienergiaühenduse ning nende liikmesriikide ja teiselt poolt Ukraina vahelise assotsieerimislepingu Euroopa Liidu nimel allkirjastamise kohta sätete osas, mis puudutavad teise lepinguosalise territooriumil seaduslikult töötavate kolmandate riikide kodanike kohtlemist ELT L 278, 20.9.2014, lk 6–7.	11127/14
Nõukogu otsus ühelt poolt Euroopa Liidu ja Euroopa Aatomienergiaühenduse ning nende liikmesriikide ja teiselt poolt Ukraina vahelise assotsieerimislepingu, välja arvatud sätete, mis puudutavad teise lepinguosalise territooriumil seaduslikult töötavate kolmandate riikide kodanike kohtlemist, Euroopa Liidu nimel sõlmimise kohta	13613/13 REV 3
Nõukogu otsus ühelt poolt Euroopa Liidu ja Euroopa Aatomienergiaühenduse ning nende liikmesriikide ja teiselt poolt Ukraina vahelise assotsieerimislepingu Euroopa Liidu nimel sõlmimise kohta sätete osas, mis puudutavad teise lepinguosalise territooriumil seaduslikult töötavate kolmandate riikide kodanike kohtlemist	14011/13 REV 2
2014/670/Euratom: Nõukogu 23. juuni 2014. aasta otsus, millega kiidetakse heaks Euroopa Komisjoni poolt Euroopa Aatomienergiaühenduse nimel ühelt poolt Euroopa Liidu, Euroopa Aatomienergiaühenduse ning nende liikmesriikide ja teiselt poolt Ukraina vahelise assotsieerimislepingu sõlmimine ELT L 278, 20.9.2014, lk 8–9.	15622/13 REV 1

Ühelt poolt Euroopa Liidu ja Euroopa Aatomienergiaühenduse ning nende liikmesriikide ja teiselt poolt Ukraina vahelise assotsieerimislepinguga seotud lõppakt ELT L 278, 20.9.2014, lk 4–5.	11128/14
Nõukogu järeldused Ukraina kohta	11252/14
Nõukogu järeldused Liibüa kohta	11103/14
Nõukogu järeldused Iraagi kohta	11143/14
Euroopa Liidu Nõukogu 3326. istung (ÜLDASJAD) 24. juunil 2014 Luxembourgis	
MUUD KUI SEADUSANDLIKUD AKTID	
AKT	DOKUMENT / AVALDUSED
Nõukogu järeldused integreeritud merenduspoliitika kohta	10607/14
2014/415/EL: Nõukogu 24. juuni 2014. aasta otsus solidaarsusklausli liidupoolse rakendamise korra kohta ELT L 192, 1.7.2014, lk 53–58.	10134/14 REV 1
Nõukogu 24. juuni 2014. aasta määrus (EL) nr 729/2014 ringlusse lastavate euromüntide nimiväärtuste ja tehniliste näitajate kohta (uuesti sõnastatud) ELT L 194, 2.7.2014, lk 1–7.	8950/14
2014/410/EL: Nõukogu 24. juuni 2014. aasta otsus DNA-andmeid käsitleva automatiseeritud andmevahetuse alustamise kohta Belgiaga ELT L 190, 28.6.2014, lk 80–81.	10472/14

2014/429/EL: Nõukogu 24. juuni 2014. aasta otsus, milles käsitletakse Euroopa Liidu nimel võetavat seisukohta assotsiatsiooninõukogus, mis on moodustatud lepinguga, millega luuakse assotsiatsioon ühelt poolt Euroopa Liidu ja selle liikmesriikide ning teiselt poolt Kesk-Ameerika vahel, seoses assotsiatsiooninõukogu vastuvõetava otsusega poolte territooriumitel kaitstavate geograafiliste tähiste XVIII lisasse kandmise kohta ELT L 197, 4.7.2014, lk 66–74.	10851/14
2014/399/EL: Nõukogu 24. juuni 2014. aasta otsus, millega määratakse kindlaks Maailma Kaubandusorganisatsiooni peanõukogus Euroopa Liidu nimel võetav seisukoht seoses Afganistani Islamivabariigi ühinemisega Maailma Kaubandusorganisatsiooniga ELT L 188, 27.6.2014, lk 66–67.	9089/14
Komisjoni avaldus seoses otsustega Afganistani Islamivabariigi ühinemise kohta Maailma Kaubandusorganisatsiooniga „Komisjon väljendab heameelt selle üle, et võetakse vastu nõukogu otsus, millega määratakse kindlaks ELi pooldav seisukoht Afganistani Islamivabariigi ühinemise kohta WTOga. Komisjon märgib, et liikmesriikide WTOs võetava seisukohaga seoses on esitatud ettepanek, et kõnealuse ühinemise kohta võetaks ühisel kokkuleppel vastu nõukogus kokku tulnud liikmesriikide valitsuste esindajate otsus. Komisjon märgib, et oleks olnud võimalik vastu võtta ELi otsus, mis oleks sellise eraldi otsuse tegemise muutnud ebavajalikuks.”	
Iirimaa avaldus „(Eespool) nimetatud otsus(t)e sätted, mis käsitlevad füüsiliste isikute ajutist kohalolekut ärilisel eesmärgil, on Iirimaaale kui liidu osale siduvad üksnes siis, kui Iirimaa on teatanud oma soovist osaleda eespool nimetatud otsus(t)e kohaldamisel vastavalt protokollile nr 21 Ühendkuningriigi ja Iirimaa seisukoha kohta vabadusel, turvalisusel ja õigusel rajaneva ala suhtes. Iirimaa tagab, et füüsiliste isikute ajutine kohalolek ärilisel eesmärgil on kõnealuste sätete kohaselt lubatud.”	
Ühendkuningriigi avaldus „Eespool nimetatud otsuse sätted, mis käsitlevad füüsiliste isikute ajutist kohalolekut ärilisel eesmärgil, on Ühendkuningriigile kui liidu osale siduvad üksnes siis, kui Ühendkuningriik on teatanud oma soovist osaleda eespool nimetatud otsuse kohaldamisel vastavalt protokollile nr 21 Ühendkuningriigi ja Iirimaa seisukoha kohta vabadusel, turvalisusel ja õigusel rajaneva ala suhtes.”	

Nõukogu 24. juuni 2014. aasta otsus, millega kehtestatakse OTIFI revisjonikomisjoni 25. istungjärgul Euroopa Liidu nimel võetav seisukoht rahvusvahelise raudteeveo konventsioonis (COTIF) ja selle lisades tehtavate teatavate muudatuste kohta ELT L 293, 9.10.2014, lk 26–33.	10952/14 REV 2
Saksamaa Liitvabariigi ühepoolne avaldus ELi tegevuse kooskõlastamise kohta 25.–27. juunil 2014 toimuval OTIFI läbivaatamiskomitee 25. istungjärgul: Saksamaa Liitvabariik on seisukohal, et ELil puudub pädevus rahvusvahelise raudteeveo konventsiooni (COTIF 1999) liite B (CIM ühtsed eeskirjad), liite D (CUV ühtsed eeskirjad) ja liite E (CUI ühtsed eeskirjad) muutmiseks ja sellest tulenevalt puudub vajadus kooskõlastada ELi seisukohta OTIFI läbivaatamiskomitee 25. istungjärgul 25.–27. juunil 2014. Siiani ei ole EL kasutanud oma seadusandlikku pädevust kõnealuste liidetega reguleeritud transpordi eraõiguse valdkonnas. Seetõttu võivad liikmesriigid jätkata oma pädevuse kasutamist ELi toimimise lepingu artikli 2 lõike 2 teise lause kohaselt. Lisaks sätestatakse ELi ja OTIFI vahelise lepingu, mille alusel EL liitus 9. mai 1980. aasta rahvusvahelise raudteeveo konventsiooniga, mida on muudetud 3. juuni 1999. aasta Vilniuse protokolliga, artikli 6 lõikes 2 sõnaselgelt, et küsimustes, mille puhul pädevus on jagatud, võivad liikmesriigid jätkata sõltumatut hääletamist. Käesolevaga kinnitab Saksamaa ettevaatusabinõuna, et keelab Euroopa Komisjonil Saksamaa nimel hääletada.	
Nõukogu otsus Euroopa Liidu nimel Antarktika vete elusressursside kaitse komisjonis (CCAMLR) võetava seisukoha kohta	10840/14

Komisjoni avaldus

„Komisjon on seisukohal, et vastavalt komisjoni ettepanekule on ainus asjakohane täpne materiaaõiguslik alus ELi toimimise lepingu artikli 43 lõige 2 koostoimes menetlusõigusliku alusega, milleks on ELi toimimise lepingu artikli 218 lõige 9, kuna ELi toimimise lepingu artikli 43 lõige 2 on materiaaõiguslikuks aluseks koostoimes menetlusõigusliku alusega, milleks on ELi toimimise lepingu artikli 218 lõike 6 punkt a, ka nõukogu otsuste puhul, mis käsitlevad rahvusvaheliste kokkulepete sõlmimist piirkondlike kalandusorganisatsioonide moodustamiseks, mille puhul võib asjakohaseks osutada ELi toimimise lepingu artikli 218 lõige 9.

Seetõttu jääb komisjon oma seisukohale ja ei toeta nõukogu muudatusettepanekut, mille kohaselt asendatakse õiguslik alus, artikli 43 lõige 2 koostoimes artikli 218 lõikega 9, teise õigusliku alusega, milleks on artikkel 43 (ilma lõiget nimetamata) koostoimes artikli 218 lõikega 9.”

Komisjoni avaldus, mis käsitleb ettepaneku eelnõu: nõukogu otsus Euroopa Liidu nimel Antarktika vete elusressursside kaitse komisjonis (CCAMLR) võetava seisukoha kohta

„Komisjon võtab teadmiseks, et nõukogu kinnitab nõukogu otsuse eelnõu (milles käsitletakse seisukohta, mille Euroopa Liit võtab CCAMLRi aastakoosolekul, kui kõnealune organisatsioon peab vastu võtma õigusliku toimega akte ühise kalanduspoliitikaga seotud küsimustes) artiklisse 1 viite lisamise „ühise kalanduspoliitikaga seotud küsimustele”.

Komisjon on siiski seisukohal, et selline sõnastus ei ole vajalik, kuna ELi toimimise lepingu artikli 43 lõige 2 moodustab ühise kalanduspoliitika osas koostoimes artikli 218 lõikega 9 õigusliku aluse, mida nõukogu otsust käsitleva ettepaneku eelnõus eraldi nimetatakse.

Samuti leiab komisjon, võttes arvesse nõukogu otsust 81/691/EMÜ, mille alusel Euroopa Ühendus sõlmis Antarktika vete elusressursside kaitse konventsiooni, et CCAMLRi aastakoosolekul ELi nimel võetav seisukoht hõlmab liidu pädevusse kuuluvaid mere bioloogiliste ressursside säilitamist käsitlevaid küsimusi.”

Nõukogu 24. juuni 2014. aasta määrus (EL) nr 713/2014, millega muudetakse määrust (EL) nr 1388/2013, millega avatakse teatavaid põllumajandus- ja tööstustooteid hõlmavad ühepoolsed liidu tariifikvoodid ja sätestatakse nende haldamine ELT L 190, 28.6.2014, lk 2–5.	10647/14
--	----------

Nõukogu 24. juuni 2014. aasta otsus, millega pikendatakse Siseturu Ühtlustamise Ameti (kaubamärgid ja tööstusdisainilahendused) juhataja ametiaega ning nimetatakse ametisse Siseturu Ühtlustamise Ameti (kaubamärgid ja tööstusdisainilahendused) apellatsiooninõukogu esimees ELT C 236, 22.7.2014, lk 2–3.	10563/14
Nõukogu otsus, mis käsitleb liikmesriikide Euroopa Arengufondi 2014. aasta osamaksusid, sealhulgas 2014. aasta osamaksu teist osa	10931/14
Nõukogu 24. juuni 2014. aasta määrus (EL) nr 722/2014, millega muudetakse määrust (EL) nr 1387/2013, millega peatatakse teatavatele põllumajandus- ja tööstustoodetele kehtestatud ühise tollitariifistiku ühepoolsete tollimaksude kohaldamine ELT L 192, 1.7.2014, lk 9–35.	10656/14
Nõukogu järeldused Albaania kohta	11281/14
TEAVE NÕUKOGUS VASTUVÕETUD ÕIGUSAKTIDE KOHTA – JUUNI 2014	
26. juunil 2014 lõpetatud kirjalik menetlus	
MUUD KUI SEADUSANDLIKUD AKTID	
AKT	DOKUMENT / AVALDUSED
Nõukogu 26. juuni 2014. aasta otsus 2014/401/ÜVJP, mis käsitleb Euroopa Liidu Satelliidikeskust ja millega tunnistatakse kehtetuks ühismeede 2001/555/ÜVJP Euroopa Liidu Satelliidikeskuse loomise kohta ELT L 188, 27.6.2014, lk 73–84.	13710/13
Nõukogu 26. juuni 2014. aasta otsus 2014/400/ÜVJP, millega pikendatakse Kosovosse nimetatud Euroopa Liidu eriesindaja volitusi ELT L 188, 27.6.2014, lk 68–72.	10193/14